

**Zeitschrift:** Gehörlosen-Zeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für das Gehörlosenwesen  
**Band:** 90 (1996)  
**Heft:** 2  
  
**Rubrik:** Sport

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SGSV-Info – Rückschau auf 1995

Isu/Der SGSV möchte auf ein weniger gutes und dann auf ein gutes Jahr 1995 zurückblicken. Die Schweizer Ski-Delegation konnte leider bei den 13. Winterweltspielen in Ylläs/Finnland keine Medaille erobern. Der Erfolg blieb aus. Anlässlich des CISS-Kongresses wurde dem SGSV als einziger Kandidat die nächsten 14. Winterweltspiele 1999 in Davos zugesprochen, nachdem der slowakische Gehörlosen-Sportverband sich zurückgezogen hat. Die 4. Leichtathletik-Europameisterschaft in Lausanne lief mit grossem Aufwand gut ab, obwohl es für die Organisation nicht einfach war. Die Schweizer Leichtathleten konnten hier auch keine Medaille erobern, obwohl sie die erwarteten Leistungen erbrachten. Erfreulicher und überraschend gewannen die Schützen bei der 8. Schiess-Europameisterschaft in Bolzano 10 Medaillen (5 Einzel und 5 Mannschaft). Noch nie in der Geschichte des SGSV wurden

an einer EM so viele Medaillen geholt. Albert Bucher ist der erfolgreichste Medaillenträger der Schiess-EM in Bolzano. Er entschied je 3 Gold- und 3 Bronzemedailien für sich. Die Schützen Albert Bucher, Viktor Buser, Ueli Wüthrich und André Perriard konnten von der Stiftung Schweizer Sporthilfe die Erfolgsbeiträge dank dem grossen Erfolg der Schiess-EM in Bolzano entgegennehmen.

## Neue Trainer

In der letzten Zeit konnte der SGSV in drei Abteilungen neue, hörende Trainer verpflichten: Dieter Vögtli aus Greifensee/ZH ist Fussballtrainer mit Diplom B, Reto Durrer aus Faulensee/BE, dipl. Sportlehrer, ist für die Abteilung Tennis zuständig, Willy Binggeli und Magnus Ankli aus Biel/Benken für die Abteilung Badminton. Für die restlichen Abteilungen ist der SGSV noch auf der Suche nach geeigneten Trainern.

## Diplomierte gehörlose Sportlehrer

Erfreulicherweise schlossen zwei Gehörlose, Daniel Gundi und Christian Matter, ihre Sportlehrausbildung in Maglingen erfolgreich ab. Sie haben auch während der Ausbildung für die Geschichte und Entwicklung des Gehörlosensportes in der Schweiz mit grosser Mühe recherchiert und zusammengefasst.



Die Schweizer Ski-Delegation bei den 13. Winterweltspielen der Gehörlosen in Ylläs/Finnland

## Jahresprogramm 1996 mit Schweizer, Welt- und Europameisterschaften

In diesem Jahr bietet der SGSV mehrere Trainingslager und Sportkurse an. Besonders zu erwähnen sind die Europameisterschaften in verschiedenen Sparten: Ski, Velo, Tennis und Orientierungslauf. Die 3. Rad-Europameisterschaft in Pavia/Italien wird vom Juli auf September verschoben. Erstmals wird auch Mountainbike in

das Programm aufgenommen, weil sich diese Sportdisziplin stark verbreitet hat. Wer Interesse hat, soll sich bei dem SGSV-Veloobmann, Thomas von Dincklage, melden. Die erste Hallen Fussball-Weltmeisterschaft wird erstmals Ende Oktober 1996 in Maastricht/Holland durchgeführt. Die Präsidentenkonferenz wird vom 28. auf den

27. September 1996 (Freitag abend) vorverschoben (Grund: SGB). Die Limite der Sportler wird reglementarisch geprüft. Der SGSV fordert alle gehörlosen SportlerInnen auf, intensiv zu trainieren. Dieser gibt nur die wichtigsten Daten der Anlässe bekannt: